

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS.

Session de 1901-1902.

TABLE ALPHABÉTIQUE

DES

PIÈCES IMPRIMÉES PAR ORDRE DE LA CHAMBRE ET DU SÉNAT ⁽¹⁾.

ACCIDENTS DU TRAVAIL. — Projet de loi sur la réparation des dommages en résultant (n° 123 de la session 1900-1901). — Amendements présentés par M. de Ponthière (C. n° 67).

ALCOOLS. — Voyez BUDGET DES VOIES ET MOYENS. — Amendements de M. Hubin (C. n° 44).

Id. — Proposition de loi réglementant la production de l'alcool. — Développements présentés par M. Beauduin (C. n° 50).

Id. — Proposition de loi modifiant la législation relative à la fabrication et à l'importation des alcools. — Développements présentés par M. A. Versteyle (C. n° 51) (avec le texte flamand).

Id. — Rapport fait par M. Verhaegen sur les propositions de loi n° 50 et 51 (avec une note de la minorité rédigée par M. Denis) (C. n° 125).

Id. — Proposition de loi relative à la fabrication des alcools. — Développements présentés par MM. de Ponthière et Victor Delporte (C. n° 127).

Id. — Amendements présentés par MM. de Ponthière et Victor Delporte à la proposition de loi (C. n° 131 de la session 1900-1901) modifiant la législation relative à la fabrication et à l'importation des alcools (C. n° 130). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 154). — Amendement présenté par M. Giroul (C. n° 137). — Amendement présenté par M. Tibbaut (C. n° 157). — Amendement

(*) La lettre C. indique le document de la Chambre; la lettre S. celui du Sénat.

N. B. — La mention « avec le texte flamand » indique les documents flamands imprimés séparément.

présenté par M. Denis (C. n° 159). — Sous-amendement présenté par M. Tibbaut à son amendement précédent (C. n° 145). — Amendement présenté par M. Francotte (C. n° 140). — Texte adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 150). — Projet de loi (S. n° 68). — Rapport fait par M. Raepsaet (S. n° 75).

ARMÉE. — Projet de loi fixant le contingent de l'armée pour 1902 (S. n° 20). — Rapport fait par M. Hubert (S. n° 50).

Id. — Projet de loi apportant des modifications aux lois sur la milice et sur la rémunération des miliciens (projet n° 255 de la session 1900-1901). — Amendements présentés par M. Warocqué (C. n° 5). — Amendements présentés par M. Dufrane (C. n° 6). — Amendements présentés par M. Bertrand (C. n° 6). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 7). — Amendement présenté par M. Van Cauwenbergh (C. n° 7). — Tableau synoptique du texte présenté par le Gouvernement et des amendements proposés (C. n° 9). — Amendements présentés par M. Tack (C. n° 10). — Sous-amendement présenté par M. Giroul (C. n° 14). — Sous-amendement présenté par M. Janson (C. n° 14). — Amendement présenté par M. Van Der Linden (C. n° 14). — Amendement présenté par M. Hambursin (C. n° 14). — Sous-amendement présenté par le Gouvernement à l'amendement de M. Dufrane (C. n° 15). — Amendements présentés par M. Hoyoïs (C. n° 16). — Amendement de M. Antoine Delporte (C. n° 17). — Amendement présenté par M. Noll (C. n° 19). — Amendement présenté par M. Verhaegen (C. n° 19). — Amendements présentés par M. Antoine Delporte (C. n° 51). — Amendement présenté par M. Troclet (C. n° 55). — Amendement présenté par le Gouvernement (C. n° 54). — Amendement présenté par M. Lorand au texte adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 36). — Texte adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 38). — Amendements présentés par le Gouvernement au texte adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 46). — Projet de loi portant modification à la loi sur la milice. — Texte voté par la Chambre des Représentants (S. n° 10). — Rapport fait par M. Léger (S. n° 11). — Projet de loi apportant des modifications aux lois sur la milice et sur la rémunération des miliciens (S. n° 29). — Rapport fait par M. Hubert (S. n° 50). — Amendements présentés par MM. Dupont et consorts (S. n° 56).

ASSURANCE CONTRE LE CHOMAGE. — Voyez TRAVAIL.

AUGMENTATION DU NOMBRE DES MEMBRES DES CHAMBRES LÉGISLATIVES.
Voyez CHAMBRES LÉGISLATIVES.

BASSINS HOUILLERS DU NORD DE LA BELGIQUE. — Voyez MINES.

BIENS DOMANIAUX. — Projet de loi (n° 292 de la session 1900-1901) portant approbation de divers contrats relatifs à des immeubles domaniaux, autorisation de conclure certaines conventions ayant pour objet des biens de même nature et délégation pour régler les formes des ventes et locations publiques. — Rapport fait par M. de Brocqueville (C. n° 132).

BOURSE. — Voyez JEUX ET PARIS DE BOURSE.

BUDGET DE LA CHAMBRE POUR L'EXERCICE 1902 ET COMPTES DE L'EXERCICE 1899. — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 58) (avec le texte Namand). — Rapport fait par M. Dallemagne au nom de la Commission de comptabilité (C. n° 114).

- Id. **DE LA DETTE PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, II). — Rapport fait par M. Levie (C. n° 68). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 100). — Projet de loi (S. n° 39). — Rapport fait par M. Mesens (C. n° 42).
- Id. **DE L'EXERCICE 1898.** — Projet de loi contenant son règlement définitif. — Exposé des motifs (C. n° 28).
- Id. **DES DOTATIONS POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, III). — Rapport fait par M. Davignon (C. n° 40). — Projet de loi (S. n° 15). — Rapport fait par M. Descamps (S. n° 19). — Note préliminaire et projet de loi (C. n° 49). — Rapport fait par M. Woeste (C. n° 109). — Projet de loi (S. n° 67). — Rapport fait par M. le chevalier Descamps (S. n° 85).
- Id. **DES NON-VALEURS ET DES REMBOURSEMENTS POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, XIII). — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 58). — Projet de loi (S. n° 40). — Rapport fait par M. Allard (S. n° 49).
- Id. **DES RECETTES ET DES DÉPENSES EXTRAORDINAIRES POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de la loi avec une note préliminaire (C. n° 125) (avec une annexe contenant le texte des modifications apportées à la convention conclue le 29 juin 1895 relative aux travaux à exécuter à la partie néerlandaise du canal de Gand à Terneuzen). — Rapport fait par M. Helleputte (C. n° 141). — Amendement présenté par M. Denis (C. n° 154). — Projet de loi (S. n° 79). — Rapport fait par M. le chevalier Descamps (S. n° 80). — Amendements présentés par MM. Finet et Hanrez (S. n° 87).
- Id. **DES RECETTES ET DES DÉPENSES POUR ORDRE POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, XIV). — Rapport fait par M. Dohet (C. n° 69). — Projet de loi (S. n° 41). — Rapport fait par M. Mesens (S. n° 45).
- Id. **DES VOIES ET MOYENS POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, I). — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 15). — Amendement présenté par M. Verheyen (C. n° 42). — Amendement présenté par M. Hubin (C. n° 44). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 44). — Projet de loi (S. n° 12). — Amendements présentés par MM. Wiener et consorts (S. n° 23). — Premier amendement présenté par MM. Hanrez et consorts (S. n° 26). — Second amendement présenté par MM. Hanrez et consorts (S. n° 26). — Rapport présenté par M. Leclef (S. n° 16).
- Id. **DU CORPS DE LA GENDARMERIE POUR L'EXERCICE 1903.** — Projet de loi (C. n° 4, XI). — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 80). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 146). — Projet de loi (S. n° 58). — Rapport fait par M. de Brouhoven de Bergeyck (S. n° 60).

BUDGET DU MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE POUR L'EXERCICE 1902. — Projet de loi (C. n° 4, VII). — Rapport fait par M. Raemdonck (C. n° 83). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 142). — Projet de loi (S. n° 57). — Rapport fait par M. t' Kint de Roodenbeke (S. n° 61).

Id. **DU MINISTÈRE DE LA GUERRE POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, X). — Rapport fait par M. Henry Delvaux (C. n° 116). — Amendements présentés par le Gouvernement. — Amendement présenté par M. Nolf (C. n° 140). — Projet de loi (S. n° 63). — Rapport fait par M. Werner de Mérode (S. n° 83).

Id. **DU MINISTÈRE DE LA JUSTICE POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, IV). — Rapport fait par M. de Lantsheere (C. n° 85). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 126). — Projet de loi (S. n° 56). — Rapport fait par M. Orban de Xivry (S. n° 64).

Id. **DU MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE ET DU TRAVAIL POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, VIII). — Rapport fait par M. Carton de Wiart (C. n° 104). — Amendement présenté par M. Verheyen (C. n° 108). — Amendement présenté par M. Cavrot (C. n° 158). — Projet de loi (S. n° 62). — Rapport fait par M. Simonis (S. n° 84).

Id. **DU MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR ET DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, VI). — Rapport fait par M. Collaert (C. n° 89). — Projet de loi (S. n° 66). — Rapport fait par M. Léger (S. n° 68).

Id. **DU MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES POUR L'EXERCICE 1902.** — Exposé des motifs (C. n° 4, V). — Rapport fait par M. Béthune (C. n° 65). — Projet de loi (S. n° 37). — Rapport fait par M. Van Ockerhout (S. n° 58).

Id. **DU MINISTÈRE DES CHEMINS DE FER, POSTES ET TÉLÉGRAPHES POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, IX). — Rapport fait par M. Renkin (C. n° 78). — Projet de loi (S. n° 52). — Rapport fait par M. Ancion (S. n° 55).

Id. **DU MINISTÈRE DES FINANCES ET DES TRAVAUX PUBLICS POUR L'EXERCICE 1902.** — Projet de loi (C. n° 4, XII). — Rapport fait par M. Lefebvre (C. n° 62). — Amendement présenté par le Gouvernement (C. n° 72). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 129). — Amendement présenté par M. Bertrand (C. n° 129). — Projet de loi (S. n° 51). — Rapport fait par M. le chevalier Descamps (S. n° 70).

CAISSE D'AMORTISSEMENT, DES DÉPÔTS ET CONSIGNATIONS. — Situation au 31 décembre 1901. — Rapport annuel.

CANAL DE GAND A TERNEUZEN. — Voyez CONVENTION CONCLUE LE 29 JUIN 1895 ENTRE LA BELGIQUE ET LES PAYS-BAS et l'ANNEXE DU BUDGET DES RECETTES ET DES DÉPENSES EXTRAORDINAIRES (C. n° 125).

CHAMBRES LÉGISLATIVES. — Augmentation du nombre des membres. — Projet de loi (C. n° 55). — Rapport fait par M. Henry Delvaux (C. n° 76) (avec le texte flamand). — Amendement présenté par le Gouvernement (C. n° 106). — Amende-

ment présenté par le Gouvernement (C. n° 111). — Sous-amendement déposé par M. Dufrane à l'amendement déposé par le Gouvernement (C. n° 117). — Projet de loi (S. n° 44). — Rapport fait par M. Melot (S. n° 45).

CHEMINS DE FER. — Voyez **PÉAGES** et **LIBRE PARCOURS**.

Id. **VICINAUX.** — Compte de l'État au 31 décembre 1900, du chef de son intervention comme souscripteur d'actions de la Société nationale des chemins de fer vicinaux, présenté par M. le Ministre des Chemins de fer (C. n° 8).

CHOMAGE. — Voyez **TRAVAIL** et **SOCIÉTÉS DE SECOURS MUTUELS**.

CODE DE PROCÉDURE PÉNALE. — Projet de loi comprenant les titres II et III du livre I^{er} du Code de procédure pénale. — Exposé des motifs (C. n° 71).

COMMERCE MARITIME. — Voyez **DROIT MARITIME**.

COMMISSIONS DU SÉNAT (S. n° 2).

COMMUNES. — Projet de loi portant érection de la commune de Poelcappelle (province de la Flandre occidentale) (C. n° 56).

COMPAGNIE GÉNÉRALE DES CONDUITES D'EAU AUX VENNES (Liège). — Voyez **ÉCHANGES CONCLUS PAR L'ÉTAT**.

CONSEILLERS COMMUNAUX SUPPLÉMENTAIRES. — Voyez **LOI ÉLECTORALE**.

COMPTE GÉNÉRAL DE L'ADMINISTRATION DES FINANCES rendu pour l'année 1900 par M. le Ministre des Finances (C. n° 64).

CONSTITUTION. — Proposition de revision des articles 47, 48, 49, 53, 54, 55, 56 56^{bis} et 57 de la Constitution. — Développement présentés par M. Janson (C. n° 101).

CONVENTION CONCLUE LE 29 JUIN 1893 ENTRE LA BELGIQUE ET LES PAYS-BAS relative aux travaux à exécuter à la partie néerlandaise du canal de Gand à Terneuzen et à ses dépendances, ainsi qu'aux ouvrages qui s'y rattachent. — Modifications apportées à cette convention, le 8 mars 1902. — Voyez **BUDGET DES RECETTES ET DES DÉPENSES EXTRAORDINAIRES POUR L'EXERCICE 1902**, annexe (C. n° 125).

Id. **RELATIVE AU RÉGIME DES SUCRES CONCLUE A BRUXELLES, LE 5 MARS 1902.** — Projet de loi d'approbation (C. n° 99). — Rapport fait par M. Beauduin (C. n° 128). — Rapport fait par M. Descamps (S. n° 71).

COUR DE CASSATION. — Liste des candidats présentés par la Cour de Cassation pour la place de conseiller vacante à ladite Cour par suite de la démission de M. le chevalier Hynderick de Theulegoet (S. n° 51).

Id. **DES COMPTES.** — Observations de la Cour des Comptes soumises à la Législature avec le compte général de l'Administration des finances rendu pour l'année 1900 et comprenant le compte définitif de l'année 1899 (C. n° 27).

CRÉDITS PROVISOIRES. — Projet de loi allouant des crédits provisoires à valoir sur les Budgets pour l'exercice 1902. — Exposé des motifs (C. n° 29). — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 41). — Rapport présenté par M. Mesens (S. n° 18).

Id. *Idem.* — Projet de loi allouant des crédits provisoires à valoir sur les Budgets pour l'exercice 1902 (C. n° 107). — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 115).

Id. **SUPPLÉMENTAIRES ET AUTORISATION DES TRANSFERTS ET DES RÉGULARISATIONS A DES BUDGETS DE L'EXERCICE 1901.** — Projet de loi (C. n° 110). — Rapport fait par M. Dallemagne (C. n° 135). — Projet de loi (S. n° 82). — Rapport fait par M. Mesens (S. n° 76).

DETTE PUBLIQUE. — Projet de loi relatif à son amortissement (C. n° 6 et 217 de la session 1900-1901). — Rapport fait par M. Allard (S. n° 48).

DONATION FAITE A L'ÉTAT PAR S. M. LÉOPOLD II. — Projet de loi portant son acceptation. — Amendement présenté par M. Keesen (S. n° 4).

DOUANES. — Projet de loi déterminant le régime douanier applicable dans certains cas spéciaux (C. n° 124). — Rapport fait par M. Nerinx (C. n° 145). — Rapport fait par M. Descamps (S. n° 77).

Id. — Voyez **PÉTITIONS.**

DROIT MARITIME. — Projet de loi portant abrogation de l'article 38 de la loi du 21 août 1879 sur le commerce maritime (C. n° 70). — Rapport fait par M. Segers (C. n° 149). — Rapport fait par M. Claeys-Bouûaert (S. n° 78).

ÉCHANGES CONCLUS PAR L'ÉTAT AVEC LA SOCIÉTÉ ANONYME DE GRIVEGNÉE ET LA COMPAGNIE GÉNÉRALE DES CONDUITES D'EAU, AUX VENNES (LIÈGE). — Projet de loi d'approbation (C. n° 60). — Rapport fait par M. Francotte (C. n° 98). — Rapport fait par M. Descamps (S. n° 47).

ÉLECTIONS. — Deuxième rapport de la Commission composée de MM. les sénateurs des provinces d'Anvers, de Flandre orientale et de Namur, chargée de la vérification des pouvoirs de M. Vroonen, élu sénateur suppléant lors de l'élection de M. le comte de Renesse, en qualité de sénateur effectif de l'arrondissement de Hasselt-Tongres-Maeseyck. — Rapport fait par M. Claeys-Bouûaert (C. n° 35).

Id. — Rapport fait par M. Léger au nom de la Commission spéciale chargée d'examiner diverses questions d'éligibilité (S. n° 50). — Second rapport de cette Commission (S. n° 88). — Ordre du jour adopté par le Sénat dans la séance du 20 mai 1902, à la suite des discussions des deux rapports de la Commission spéciale chargée d'examiner diverses questions d'éligibilité au Sénat (S. n° 90). — Voyez **ÉLECTIONS.**

Id. **LÉGISLATIVES.** — Voyez **LOI ÉLECTORALE.**

Id. **PROVINCIALES ET COMMUNALES.** — Voyez **LOI ÉLECTORALE.**

ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR DONNÉ AUX FRAIS DE L'ÉTAT. — Sa situation. Rapport présenté aux Chambres législatives le 10 décembre 1901 par M. de Trooz, Ministre de l'Intérieur et de l'Instruction publique. Années 1898, 1899 et 1900. (C. n° 30).

IMPOT SUR LE REVENU. — Proposition de loi relative à un impôt général sur le revenu. — Développements présentés par M. Denis (C. n° 25).

JEUX. — Projet de loi concernant le jeu (C. n° 16 et 54 de la session 1893-1896). — Amendement présenté par MM. Simonis et consorts (S. n° 5). — Texte adopté par le Sénat au premier vote (S. n° 6). — Projet de loi : texte amendé par le Sénat (C. n° 48). — Rapport fait par M. Hoyoïs (C. n° 61).

Id. ET PARIS DE BOURSE. — Projet de loi les concernant (n° 57 de la session 1896-1897). — Rapport fait par M. Hoyoïs, et une feuille d'errata (C. n° 147).

LIMITES DES CANTONS JUDICIAIRES D'EVERGEM ET DE GAND. — Voyez ORGANISATION JUDICIAIRE.

LIBRE PARCOURS DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS SUR LES CHEMINS DE FER. — Proposition de loi développée par M. Woeste (C. n° 52).

LISTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS (C. n° 1).

Id. DES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS ET DE LEURS SUPPLÉANTS (C. n° 3).

Id. DES MEMBRES DU SÉNAT (S. n° 1).

Id. DES MEMBRES DU SÉNAT ET DE LEURS SUPPLÉANTS (S. n° 3).

LOI ÉLECTORALE. — Proposition de loi relative à la formation des listes des électeurs communaux et provinciaux (C. n° 12 de la session 1900-1901). — Amendement présenté par MM. Vandervelde, Anseele, Furnémont et Mansart (C. n° 81). — Amendement subsidiaire présenté par M. Dufrane à l'amendement de M. Devigne à l'article 1^{er} (C. n° 84). — Sous-amendement présenté par M. Denis à l'amendement de MM. Dufrane et Buyl (C. n° 84). — Amendement présenté par M. Feron (C. n° 86). — Amendement présenté par M. De Backer (C. n° 86). — Amendement présenté par M. Trasenster (C. n° 87).

Id. Idem. — Proposition de loi portant suppression des conseillers communaux supplémentaires. — Développements présentés par M. Hoyoïs (C. n° 102).

Id. Idem. — Proposition de loi relative aux élections législatives. — Représentation proportionnelle. — Développements présentés par M. Cambier (C. n° 103).

Id. Idem. — Voyez CONSTITUTION.

MARCHÉ DU TRAVAIL. — Voyez TRAVAIL.

MATERNITÉ. — Voyez RECHERCHE DE LA PATERNITÉ ET DE LA MATERNITÉ.

MILICE. — Voyez ARMÉE.

MINES. — Proposition de loi apportant des modifications à la législation sur les concessions des mines. — Développements présentés par M. Hanrez (S. n° 21).

Id. — Proposition de loi relative aux bassins houillers des provinces de Limbourg et d'Anvers. — Développements présentés par M. Hanrez (S. n° 32).

Id. — Proposition de loi réservant à l'État des zones dans le nouveau bassin houiller du nord de la Belgique. — Développements présentés par M. Hanrez (S. n° 35).

Id. — Proposition de loi modifiant les lois du 2 mai 1837 et du 21 avril 1810 sur les mines, minières et carrières. — Développements présentés par M. Denis (C. n° 115).

NATURALISATION (GRANDE). — Projets de loi concernant les demandes des sieurs :

Bacharach, Samuel (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Collin, Samuel-Max (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Degraa, Joseph-Marie-Jean (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Delbouve, Désiré (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

De Vos, Benjamin (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

François, Paul-Ernest (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Pinkof, Salomon-Meyer (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Smits, Jacques-Jean (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Vieijra, Moïse (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Waty, Jean-Mathieu-Alphonse (S. n° 7). — Rapport (S. n° 24).

Aronstein, Joseph (C. n° 95).

Osvaldo, Louis (dit Orazio) (C. n° 95) (S. n° 54).

Seemer, Levie (C. n° 95) (S. n° 54).

Id. (GRANDE). — Rapports faits par M. *Biart* sur la demande des sieurs :

Kleinberg, Salomon-Sylvain (C. n° 20) (avec le texte flamand).

Herz, Wolf-Ladislav (C. n° 79) (avec le texte flamand).

Id. (GRANDE). — Rapports faits par M. *De Jaer* sur la demande des sieurs :

Farenthold, Charles-Frédéric (C. n° 20) (avec le texte flamand).

Aronstein, Joseph (C. n° 57) (avec le texte flamand).

Osvaldo, Louis (dit Orazio) (C. n° 57) (avec le texte flamand).

Id. (GRANDE). — Rapport fait par M. *de Theux* sur la demande du sieur :

Seemer, Levie (C. n° 79) (avec le texte flamand).

NATURALISATION (GRANDE). — Rapport fait par *M. de Whettnall* sur la demande du sieur :

Osvaldo, Louis (dit Orazio) (*S. n° 72*).

Id. (GRANDE). — Rapport fait par *M. de Meester de Betzenbroeck* sur la demande du sieur :

Aronstein, Joseph (*S. n° 72*).

Id. (GRANDE). — Rapport fait par *M. t' Kint de Roodenbeke* sur la demande du sieur :

Seemer, Levie (*S. n° 72*).

Id. **ORDINAIRE.** — Projets de loi tendant à l'accorder aux sieurs :

Calmelet, Nicolas-Étienne-Eugène (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Hagemeyer, Georges-François (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Kleinberg, Salomon-Sylvain (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Britt, Ernest (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Theis, Marguerite (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Fasting, Henri-Didier-Gérard (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Vetter, Guillaume-Hermann (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Seywert, François (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Vaessen, Henri (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Herz, Wolf-Ladislas (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Oswald, Simon (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Spies, Théodore-Joseph-Clément (*C. n° 95*) (*S. n° 55*).

Id. **ORDINAIRE.** — Projets de loi tendant à l'accorder aux sieurs :

Koopman, Laure (*S. n° 25*).

Meessen, Alois-Guillaume (*S. n° 9*).

Ruppert, Jean-Pierre (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Schluns, Mathias (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Steff, Marie-Ursule (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Sülberg, Charles-Alfred (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Verbaandert, François (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Volk, Chrétien-Frédéric-Auguste (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Ueber, Pierre (*S. n° 9*) (*S. n° 25*).

Ritzerfeld, Jean-Guillaume-Hubert (*S. n° 14*) (*S. n° 25*).

Id. **ORDINAIRE.** — Projets de loi tendant à l'accorder aux sieurs :

Blumenthal, Gabriel (*S. n° 8*) (*S. n° 25*).

Boedt, Zoé-Hélène (Veuve Leblanc) (*S. n° 8*) (*S. n° 25*).

Boniface, Léon-Joseph (*S. n° 8*) (*S. n° 25*).

Capel, Auguste (*S. n° 8*) (*S. n° 25*).

Cohen, Hermann (*S. n° 8*) (*S. n° 25*).

Colley, Henri-Hubert (*S. n° 8*) (*S. n° 25*).

Gibbels, Mathieu-Joseph (*S. n° 8*).

Gobled, Thierry (S. n° 8) (S. n° 25).
Gras, Léonce-Marie-François-Charles (S. n° 8) (S. n° 25).
Hoegen, Pascal (S. n° 8).
Hoenighausen, Théodore-Jacques (S. n° 8) (S. n° 25).
Kleinberger, Ephraïm (S. n° 8) (S. n° 25).
Kremer, Victor-Jules (S. n° 8) (S. n° 25).
Levie, Salomon (S. n° 8) (S. n° 25).

NATURALISATION ORDINAIRE. — Projets de loi tendant à l'accorder aux sieurs :

Lewy, Georges (S. n° 8) (S. n° 25).
Mareux, Élie-Hirsch (S. n° 8) (S. n° 25).
Rau, Nathalie-Henriette-Sophie (Veuve Schmitt) (S. n° 8) (S. n° 25).
Revenig, Catherine (S. n° 8) (S. n° 25).
Schiffelers, Gaspard-Melchior-Balthazar (S. n° 8) (S. n° 25).
Spindler, Alexandre (S. n° 8) (S. n° 25).
Stupp, Jean-Henri (S. n° 8) (S. n° 25).
Neynaudt, Pierre (S. n° 8) (S. n° 25).
Zimmermann, Aloïs (S. n° 8) (S. n° 25).
Baum, Abraham (S. n° 9) (S. n° 25).
Birden, Servais (S. n° 9) (S. n° 25).
Colling, Michel (S. n° 9) (S. n° 25).
Esser, Elisa (S. n° 9) (S. n° 25).
Kötten, Pierre (S. n° 9) (S. n° 25).
Kraemer, Pierre (S. n° 9) (S. n° 25).
Loutsch, Jean (S. n° 9) (S. n° 25).

Id. ORDINAIRE. — Projets de loi tendant à l'accorder aux sieurs :

Fasting, Henri-Didier-Gérard (C. n° 96).
Vetter, Guillaume-Hermann (C. n° 96).
Seywert, François (C. n° 96).
Vaessen, Henri (C. n° 95).
Herz, Wolf-Ladislav (C. n° 96).
Oswald, Simon (C. n° 96).
Turck, Louis-Auguste (C. n° 97).

Id. ORDINAIRE. — Rapports faits par M. De Jaer sur les demandes des sieurs :

Calmelet, Nicolas-Étienne-Eugène (C. n° 18).
Hagemeyer, Georges-François (C. n° 18).
Britt, Ernest (C. n° 57).
Spies, Théodore-Joseph-Clément (C. n° 57).
Theis, Marguerite (C. n° 57).
Oswald, Simon (C. n° 88).

Id. ORDINAIRE. — Rapports faits par M. Biart sur les demandes des sieurs :

Fasting, Henri-Didier-Gérard (C. n° 57) (avec le texte flamand).
Vetter, Guillaume-Hermann (C. n° 57) (avec le texte flamand).

NATURALISATION ORDINAIRE. — Rapports faits par M. *Ouverleaux* sur les demandes des sieurs :

Seijwert, François (C. n° 57) (avec le texte flamand).
Vaessen, Henri (C. n° 57) (avec le texte flamand).
Turck, Louis-Auguste (C. n° 94) (avec le texte flamand).

Id. ORDINAIRE. — Rapports faits par M. *de Meester de Betzenbroeck* sur les demandes des sieurs.

Britt, Ernest (S. n° 75).
Calmelet, Eugène (S. n° 73).
Fasting, Henri-Didier-Gérard (S. n° 73).
Theis, Marguerite (S. n° 75).
Turck, Louis-Auguste (S. n° 74).

Id. ORDINAIRE. — Rapports faits par M. *de Whettnall* sur les demandes des sieurs :

Hagemeyer, Georges-François (S. n° 73).
Herz, Wolf-Ladislas (S. n° 73).
Kleinberg, Salomon-Sylvain (S. n° 73).
Oswald, Simon (S. n° 73).

Id. ORDINAIRE. — Rapports faits par M. *de Kint de Roodenbeke* sur les demandes des sieurs :

Seijwert, François (S. n° 75).
Spies, Clément (S. n° 63).
Vaessen, Henri (S. n° 73).
Velter, Guillaume-Hermann (S. n° 73).

ORGANISATION JUDICIAIRE. — Projet de loi relatif à l'augmentation du personnel de différents tribunaux (Anvers, Liège, Charleroi, Gand, Audenarde) (C. n° 82). — Amendement présenté par MM. Giroul, Pitsaer et Hubin (C. n° 92). — Amendement présenté par MM. Cousot et Delbeke (C. n° 93). — Rapport fait par M. de Lantsheere (C. n° 131). — Rapport fait par M. Claeys-Bouuaert (S. n° 69).

Id. *Idem.* — Proposition de loi modifiant l'article 157 de la loi du 18 juin 1869 sur l'organisation judiciaire (C. n° 123 de la session 1900-1901). — Rapport fait par M. Destrée (C. n° 120).

Id. *Idem.* — Projet de loi relatif à la revision des traitements des juges de paix et des greffiers (C. n° 11). — Rapport fait par M. Destrée ainsi que sur la proposition de loi n° 176 de la session 1900-1901 concernant la régularisation des augmentations de traitement des greffiers et greffiers adjoints des Cours et Tribunaux du Royaume (C. n° 118). — Amendements présentés par M. Visart de Bocarmé (C. n° 155).

Id. *Idem.* — Projet de loi portant modification des limites des cantons judiciaires d'Evergem et de Gand (C. n° 12).

OSTENDE. — Voyez **SUBSIDES EXTRAORDINAIRES.**

OUTRAGES AUX BONNES MOEURS. — Proposition de loi complétant l'article 385 du Code pénal. — Développements présentés par M. Woeste (C. n° 55). — Rapport fait par M. Versteyle (C. n° 157).

PARIS. — Voyez **JEUX ET PARIS DE BOURSE.**

PATERNITÉ. — Voyez **RECHERCHE DE LA PATERNITÉ.**

PÉAGES SUR LES CHEMINS DE FER DE L'ÉTAT ET LES CHEMINS DE FER CONCÉDÉS. — Projet de loi portant prorogation de l'article 1^{er} des lois du 12 avril 1855 et du 24 mai 1882. — Exposé des motifs (C. n° 91). — Rapport fait par M. Renkin (C. n° 105). — Rapport fait par M. Selb (S. n° 86).

PENSIONS DE VIEILLESSE. — Proposition de loi modifiant la loi du 10 mai 1900. — Développements présentés par MM. Tibbaut et consorts (C. n° 43).

PÉTITIONS. — 1^{er} feuillet (S. n° 28). — 2^e feuillet (S. n° 81).

Id. — Rapport de la Commission sur une pétition des sieurs Lamal et consorts sur certaines anomalies que présenterait le tarif officiel des douanes du royaume. — Rapport fait par M. Delannoy (S. n° 34).

Id. **SUR LESQUELLES LA COMMISSION A STATUÉ.** — Feuillet au 10 décembre 1901 (C. n° 26). — Feuillet au 10 janvier 1902 (C. n° 47). — Feuillet au 10 février 1902 (C. n° 65). — Feuillet au 10 mars 1902 (C. n° 77). — Feuillet au 10 avril 1902 (C. n° 112). — Feuillet au 7 mai 1902 (C. n° 158).

Id. **SUR LESQUELLES UN RAPPORT A ÉTÉ DÉPOSÉ.** — Feuillet n° 1 (6 décembre 1901) (C. n° 21). — Feuillet n° 2 (20 décembre 1901) (C. n° 37). — Feuillet n° 3 (17 février 1902) (C. n° 66). — Feuillet n° 4 (17 mars 1902) (C. n° 90). — Feuillet n° 5 (14 avril 1902) (C. n° 122). — Feuillet n° 6 (28 avril 1902) (C. n° 156).

POELCAPELLE. — Voyez **COMMUNES.**

POURSUITES CONTRE UN MEMBRE DE LA CHAMBRE. — Seconde demande en autorisation de poursuites contre M. Smeets (C. n° 52). — Rapport fait par M. Woeste (C. n° 52).

RECHERCHE DE LA PATERNITÉ ET DE LA MATERNITÉ. — Proposition de loi. — Développements présentés par M. Mabilie (C. n° 74).

Id. **DE LA PATERNITÉ.** — Proposition de loi. — Développements présentés par M. Denis (C. n° 75).

RÈGLEMENTS D'ATELIER. — Proposition de loi modifiant la loi du 15 juin 1896 sur les règlements d'atelier. — Développements présentés par M. Verhaegen (C. n° 152).

REPRÉSENTATION PROPORTIONNELLE. — Voyez **LOI ÉLECTORALE.**

SÉNAT. — Voyez ÉLECTIONS.

SOCIÉTÉ ANONYME DE GRIVEGNÉE. — Voyez ÉCHANGES CONCLUS PAR L'ÉTAT.

SOCIÉTÉS DE SECOURS MUTUELS. — Proposition de loi autorisant la reconnaissance légale des sociétés de secours mutuels ayant pour objet de fournir à leurs membres des secours temporaires en cas de chômage involontaire. — Développements présentés par M. De Mot (S. n° 22).

SPA. — Voyez SUBSIDES EXTRAORDINAIRES.

SUBSIDES EXTRAORDINAIRES EN FAVEUR DES VILLES D'OSTENDE ET DE SPA. — Projet de loi mettant à la disposition du Gouvernement une somme de sept millions de francs (C. n° 59). — Rapport fait par M. Hoyoïs (C. n° 144). — Amendement présenté par M. Davignon (C. n° 153). — Amendements présentés par MM. Hambursin, Consot et Tournay-Detillieux (C. n° 156). — Rapport fait par M. Houzeau de Lehaie (S. n° 89).

SUCCESSIONS. — Proposition de loi modifiant la loi du 22 décembre 1851 sur les successions. — Développements présentés par M. Denis (C. n° 59).

SUCRES. — Projet de loi apportant des modifications à la législation sur les sucres (C. n° 22). — Amendement présenté par M. Beauduin (C. n° 25). — Rapport fait par M. Dallemagne. Avec une note de la minorité rédigée par M. Denis (C. n° 24). — Amendements présentés par le Gouvernement (C. n° 45). — Projet de loi (S. n° 15). — Rapport présenté par M. Leclef (S. n° 17). — Amendement présenté par M. Lippens (S. n° 27). — Voyez CONVENTION RELATIVE AU RÉGIME DES SUCRES.

TABEAU DES PROJETS ET PROPOSITIONS DE LOI DONT LA CHAMBRE EST SAISIE (C. n° 2).

TRAITEMENTS DES GREFFIERS ET DES JUGES DE PAIX. — Voyez ORGANISATION JUDICIAIRE.

TRAVAIL. — Proposition relative à l'organisation du marché du travail, à la statistique du chômage et à l'assurance contre le chômage. — Développements présentés par M. Denis (C. n° 54).

Id. — Voyez ACCIDENTS DU TRAVAIL.

TRÉSOR PUBLIC. — Sa situation au 1^{er} janvier 1902 (C. n° 73).

TRIBUNAUX. — Augmentation du personnel. — Voyez ORGANISATION JUDICIAIRE.
